

1

C e r t i f i c o: que el tenor de lo actuado ante esta Inspección Regional de Trabajo, con motivo del pago de indemnizaciones efectuado por la Empresa Agrícola Chicama Limitada, a don Juan José Campos Reyes, es como sigue:-

Recurso.-Señor Inspector Regional de Trabajo:- Elías Iturri L. V., por la Empresa Agrícola Chicama Limitada, con representación acreditada ante su Despacho, i Juan José Campos Reyes por derecho propio, a Usted decimos:- que el segundo de los recurrentes ha venido prestando servicios a la Empresa Agrícola Chicama Limitada, como obrero, desde el mes de Diciembre del año 1943 hasta el 1° del mes de Febrero del presente año, en que cesó en el trabajo por renuncia percibiendo últimamente un jornal de S/. 7.00 incluido el valor de la ración, correspondiéndole, en consecuencia de conformidad con la Ley 8439, una indemnización anual de S/.105.00 (quince jornales) por cada año de servicios; que han sido computados en cinco años con arreglo al record que se ha obtenido de la revisión hecha de los libros de planilla de la Hacienda, con descuento de los períodos de interrupción.- Debiendo la Empresa Agrícola Chicama Limitada abonar a su ex-servidor la cantidad ~~total~~ de S/.647.20 que resulta a su favor como indemnización, que se obtiene multiplicar la indemnización anual de S/.105.00 por los cinco años de servicios y mas vacaciones últimas; el Dr. Elías Iturri L. V., en representación de la Empresa y con el objeto de que el Despacho @ su cargo tenga intervención en el pago, consigna en el cheque N° 810226 a la orden del personal de la Inspección Regional de Trabajo y cargo del Banco de Crédito del Perú la cantidad de S/. 647.20.- Su Despacho dispondrá que la cantidad que se consigna sea puesta a disposición del interesado, quien declara que con la cantidad que se le abona queda totalmente cancelado su derecho indemnizatorio i en consecuencia terminada la responsabilidad de la Empresa por tal concepto; i por cuanto cesa definitivamente en el servicio de la Hacienda se obliga a desocupar de inmediato el cercado de la Hacienda entregando la vivienda que ha ocupado, cuyas viviendas están destinadas unicamente para los trabajadores en servicio.- Para los efectos legales de este recurso ambas partes lo presentan con sus firmas legalizadas.- Otro si:- que se nos otorgue doble copia certificada de este recurso, de su proveido y de la diligencia de entrega.- Gamarra 448.- Trujillo, 7 de Febrero de 1952.- Elías Iturri L. V.- Juan J. Campos Reyes.- - - - -

Proveido.-Trujillo, 7 de Febrero de 1952.- Por presentado con el cheque N° 810226 por la cantidad @ S/.647.20 que se consigna por el doctor Elías Iturri L. V., en representación de la Empresa Agrícola Chicama Limitada en concepto de indemnización por tiempo de servicios del ex-servidor recurrente en cuya liquidación se encuentran conformes las partes i cuyo abono se solicita lo sea con la intervención de este Despacho: TENGA SE PRESENTE el pago que el doctor Elías Iturri L. V., en nombre de sus representantes hace a don Juan José Campos Reyes en los términos que contiene el recurso que precede; i como se solicita estando al espíritu tutelar que informa el Derecho del Trabajo: ENTREGUESE personalmente al ex-servidor la cantidad consignada a su favor en el cheque acompañado; sentándose la correspondiente diligencia; i otórguese la doble copia certificada que se pide.- José F. Quezada C.- - - - -

Diligencia.-En Trujillo, a siete de Febrero de mil novecientos cincuenta y dos, siendo las once de la mañana, fué presente ante esta Inspección Regional de Trabajo, don Juan José Campos Reyes con el objeto de recibir la cantidad de S/. 647.20 que se le manda entregar en el proveido que precede.- Al efecto, yo, el Inspector, que autoriza, entregué personalmente al compareciente la expresada cantidad en el cheque consignado i dándose por recibido a su entera satisfacción, firmó después del señor Inspector.- José F. Quezada C.- Juan José Campos Reyes.- - - - -

AA-HCG 1.1 Está conforme con sus originales.

Ca. 5
Do. 190
fo. 2



Trujillo, 15 de Febrero de 1952

El Visitador Auxiliar



C e r t i f i c o: que el tenor de lo actuado ante esta Inspección Regional de Trabajo, con motivo del pago de indemnizaciones efectuado por la Empresa Agrícola Chicama Limitada, a don Juan José Campos Reyes, es como sigue:-

Recurso.-Señor Inspector Regional de Trabajo:- Elías Iturri ^{L.} V., por la Empresa Agrícola Chicama Limitada, con representación acreditada ante su Despacho, i Juan José Campos Reyes por derecho propio, a Usted decimos:- que el segundo de los recurrentes ha venido prestando servicios a la Empresa Agrícola Chicama Limitada, como obrero, desde el mes de Diciembre del año 1943 hasta el 1º del mes de Febrero del presente año, en que cesó en el trabajo por renuncia percibiendo últimamente un jornal de S/. 7.00 incluido el valor de la ración, correspondiéndole, en consecuencia de conformidad con la Ley 8439, una indemnización anual de S/. 105.00 (quince jornales) por cada año de servicios; que han sido computados en cinco años con arreglo al record que se ha obtenido de la revisión hecha de los libros de planilla de la Hacienda, con descuento de los períodos de interrupción.- Debiendo la Empresa Agrícola Chicama Limitada abonar a su ex-servidor la cantidad ~~total~~ de S/. 647.20 que resulta a su favor como indemnización, que se obtiene de multiplicar la indemnización anual de S/. 105.00 por los cinco años de servicios y mas vacaciones últimas; el Dr. Elías Iturri ^{L.} V., en representación de la Empresa y con el objeto de que el Despacho a su cargo tenga intervención en el pago, consigna en el cheque N° 810226 a la orden del personal de la Inspección Regional de Trabajo y cargo del Banco de Crédito del Perú la cantidad de S/. 647.20.- Su Despacho dispondrá que la cantidad que se consigna sea puesta a disposición del interesado, quien declara que con la cantidad que se le abona queda totalmente cancelado su derecho indemnizatorio i en consecuencia terminada la responsabilidad de la Empresa por tal concepto; i por cuanto cesa definitivamente en el servicio de la Hacienda se obliga a desocupar de inmediato el cercado de la Hacienda entregando la vivienda que ha ocupado, cuyas viviendas están destinadas unicamente para los trabajadores en servicio.- Para los efectos legales de este recurso ambas partes lo presentan con sus firmas legalizadas.- Otro sí:- que se nos otorgue doble copia certificada de este recurso, de su proveido y de la diligencia de entrega.- Gamarra 448.- Trujillo, 7 de Febrero de 1952.- Elías Iturri L. V.- Juan J. Campos Reyes.- - - - -

Proveido.-Trujillo, 7 de Febrero de 1952.- Por presentado con el cheque N° 810226 por la cantidad de S/. 647.20 que se consigna por el doctor Elías Iturri L. V., en representación de la Empresa Agrícola Chicama Limitada en concepto de indemnización por tiempo de servicios del ex-servidor recurrente en cuya liquidación se encuentran conformes las partes i cuyo abono se solicita lo sea con la intervención de este Despacho: **TENGA SE PRESENTE** el pago que el doctor Elías Iturri ^{L.} V., en nombre de sus representantes hace a don Juan José Campos Reyes en los términos que contiene el recurso que precede; i como se solicita estando al espíritu tutelar que informa el Derecho del Trabajo: **ENTREGUESE** personalmente al ex-servidor la cantidad consignada a su favor en el cheque acompañado; sentándose la correspondiente diligencia; i otórguese la doble copia certificada que se pide.- José F. Quezada C.- - - - -

Diligencia.-En Trujillo, a siete de Febrero de mil novecientos cincuenta y dos, siendo las once de la mañana, fué presente ante esta Inspección Regional de Trabajo, don Juan José Campos Reyes con el objeto de recibir la cantidad de S/. 647.20 que se le manda entregar en el proveido que precede.- Al efecto, yé, el Inspector, que autoriza, entregué personalmente al compareciente la expresada cantidad en el cheque consignado i dándose por recibido a su entera satisfacción, firmó después del señor Inspector.- José F. Quezada C.- Juan José Campos Reyes.- - - - -

E s t á c o n f o r m e con sus originales.

Trujillo, 15 de Febrero de 1952
El Visitador Auxiliar
[Firma manuscrita]

